

РЕШЕНИЕ НА КОЛЕГИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКАТА ПРОКУРАТУРА ОТ 12 ФЕВРУАРИ 2025 г.

ОТНОСНО УСЛОВИЯТА ЗА РАБОТА НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ
ДЕЛЕГИРАНИ ПРОКУРОРИ И ЗА ЗАМЯНА И ОТМЯНА НА РЕШЕНИЯ
№ 1/2020, 13/2020, 17/2021, 13/2021, 98/2021, 7/2023
и 58/2024 НА КОЛЕГИЯТА НА ЕВРОПЕЙСКАТА ПРОКУРАТУРА

Колегията на Европейската прокуратура,

като взе предвид Регламент (ЕС) 2017/1939 на Съвета от 12 октомври 2017 г. за установяване на засилено сътрудничество за създаване на Европейска прокуратура, наричан по-долу „Регламентът за създаване на Европейска прокуратура“¹, и по-специално член 9 и член 114, буква в) от него,

като взе предвид Регламент № 31 (ЕИО), 11 (ЕОАЕ) на Съвета, установяващ Правилника за длъжностните лица и Условията за работа на другите служители на Европейската икономическа общност и на Европейската общност за атомна енергия, съответно наричани по-долу „Правилникът за длъжностните лица“ и „Условията за работа на другите служители (УРДС)“, и по-специално членове 5, 123 и 124 от УРДС²,

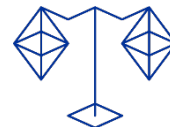
като взе предвид решението на колегията на Европейската прокуратура от 12 октомври 2020 г. относно Вътрешния правилник за дейността на Европейската прокуратура (наричан по-нататък „Вътрешният правилник за дейността“), с неговите изменения и допълнения, и по-специално членове 31, 33 и 34 от него,

като взе предвид решението на колегията на Европейската прокуратура от 13 януари 2021 г. относно финансовите правила, приложими за Европейската прокуратура, изменено с Решение № 23/2023 на колегията на Европейската прокуратура от 19 април 2023 г. (наричани по-долу „финансовите правила“), и по-специално член 78 от него,

като има предвид, че:

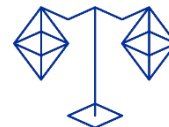
¹ ОВ L 283, 31.10.2017 г., стр. 1—71.

² Регламент № 31 (ЕИО), 11 (ЕОАЕ) за установяване на Правилника за длъжностните лица и Условията за работа на другите служители на Европейската икономическа общност и на Европейската общност за атомна енергия (ОВ P 045, 14.6.1962 г., стр. 1385) и всички негови последващи изменения.



- (1) Европейските делегирани прокурори формират децентрализираното ниво на Европейската прокуратура в държавите членки и от момента на назначаването им до приключването на мандата им са действащи членове на прокуратурата или на съдебната система в съответните държави членки, които са ги номинирали.
- (2) Съгласно член 96, параграф 6 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура европейските делегирани прокурори се назначават като специални консултанти съгласно членове 5, 123 и 124 от Условието за работа на другите служители на Европейския съюз (наричани по-долу „УРДС“). В резултат на това съгласно член 124 от УРДС членове 1в, 1г, 11, 11а, 12 и 12а, член 16, първи параграф, членове 17, 17а, 19, 22, 22а и 22б, член 23 и член 25, втори параграф от Правилника за длъжностните лица относно правата и задълженията на длъжностните лица и членове 90 и 91 от Правилника за длъжностните лица относно жалбите се прилагат по аналогия за европейските делегирани прокурори.
- (3) Съгласно член 114, буква в) от Регламента за създаване на Европейска прокуратура колегията приема правила за условията за работа, критериите за оценяване на резултатите от работата, професионалната некомпетентност, правата и задълженията на европейските делегирани прокурори, включително правила за предотвратяване и управление на конфликтите на интереси.
- (4) Правилата на условията за работа на европейските делегирани прокурори бяха първоначално приети с решение № 1/2020 на колегията на Европейската прокуратура от 29 септември 2020 г. Впоследствие тези правила бяха изменени с решения № 17/2021, 103/2021 и 7/2023 на колегията. Освен това в няколко отделни решения, приети от колегията от септември 2020 г. насам, се съдържат различни разпоредби относно участието на европейските делегирани прокурори и условията им на труд.
- (5) От съображения за правна сигурност е целесъобразно всички основни правила, свързани с назначаването, подновяването на договорите, ангажирането, правата и задълженията на европейския делегиран прокурор, да бъдат предвидени в един и същ акт, а именно в решението относно условията за работа на европейските делегирани прокурори.

Прие настоящото решение:



Глава I

ОБЩИ РАЗПОРЕДБИ

Член 1

Обхват

1. С настоящото решение се установяват правила относно условията за работа на европейските делегирани прокурори, които са наети от Европейската прокуратура (ЕП) като специални консултанти в съответствие с членове 5, 123 и 124 от УРДС с цел разследване, наказателно преследване и предаване на съд на престъпления срещу финансовите интереси на Съюза. Правилата включват процедурите за назначаване, наемане, подновяване на договорите, освобождаване от длъжност и прекратяване на договорите, както и разпоредби относно правата и задълженията на европейските делегирани прокурори и общите принципи за оценка на изпълнението на служебните им задължения, както и дисциплинарни въпроси.
2. Правилата, посочени в параграф 1, се допълват от разпоредбите на Правилника за длъжностните лица и УРДС, приложими по аналогия към специалните консултанти съгласно член 124 от УРДС, освен ако в настоящото решение не е предвидено друго.

Глава II

ПРАВИЛА ЗА НАЗНАЧАВАНЕ, НАЕМАНЕ, ПОДНОВЯВАНЕ И ПРЕКРАТЯВАНЕ НА ДОГОВОРИТЕ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ДЕЛЕГИРАНИ ПРОКУРОРИ

Раздел 1

Процедура за назначаване или отхвърляне на лице, номинирано от държава членка

Член 2

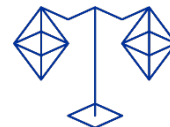
Критерии за допустимост

Лице, което е номинирано от държава членка за длъжността европейски делегиран прокурор, отговаря на критериите за допустимост, посочени в член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, и освен това има задоволителни познания по работния език за оперативните и административните дейности на Европейската прокуратура, приет съгласно член 107, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура.

Член 3

Предварителни процедури

1. След като получи номинация от компетентния орган на държавата членка, европейският главен прокурор преценява дали лицето, номинирано за длъжността европейски делегиран прокурор, отговаря на критериите за допустимост, предвидени в член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура и в член 2 от настоящото решение, въз основа на документите, предоставени от съответната държава членка. За тази цел европейският главен прокурор се консултира с европейските заместник главни прокурори и с европейския прокурор от тази държава членка. С цел той/тя, както и колегията да получат подкрепа при оценката на спазването на критериите за допустимост, европейският главен прокурор назначава работна група от трима европейски прокурори. Тази работна група не е комисия за подбор и има консултативна роля.



2. За целите на оценяването по параграф 1 номинираното лице представя свидетелство за съдимост и клетвена декларация за липса на конфликт на интереси в съответствие с член 11а от Правилника за длъжностните лица.
3. Ако документите, придружаващи номинацията, не са достатъчни за завършване на оценката, европейският главен прокурор:
 - (а) може да поиска от компетентния орган на съответната държава членка или от номинираното лице да предостави допълнителна информация, и/или
 - (б) може да прикани работната група, посочена в параграф 1 от настоящия член, да предостави писмено мотивирано становище относно спазването на критериите за допустимост.
4. Секретариатът на колегията осигурява надлежна регистрация на получените номинации и придружаващи документи, както и на цялата комуникация между Европейската прокуратура, националните органи и/или номинираното лице във връзка с процедурата за назначаване.

Член 4

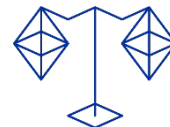
Предложение на европейския главен прокурор

1. Когато установи, че лицето, номинирано от съответната държава членка, отговаря на критериите за допустимост, посочени в член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура и в член 2 от настоящото решение, европейският главен прокурор представя на колегията писмено предложение съгласно член 17, параграф 1 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура за назначаване на съответното лице с 5-годишен мандат, който може да бъде подновен в съответствие с разпоредбите на настоящото решение.
2. Ако прецени, че номинираното лице не отговаря на един или на всички критерии за допустимост, посочени в член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура и в член 2 от настоящото решение, европейският главен прокурор уведомява колегията, номинираното лице и номиниращата държава членка, като ги приканва да представят нова номинация. Решението да не се представи на колегията предложението за назначаване на лице, което е било номинирано за длъжността европейски делегиран прокурор, се мотивира, като се посочват по-специално критериите за допустимост, които не са били изпълнени, както и наличните правни средства за защита.

Член 5

Дейност на колегията

Колегията взема решение за назначаване или отхвърляне въз основа на предложението на европейския главен прокурор и, когато е приложимо, на мотивираното становище на работната група, посочена в член 3, параграф 2, буква б), на придружаващите номинацията документи и, когато



е приложимо, на допълнителната информация и/или документите, предоставени от държавата членка или от съответното лице.

Член 6

Мотивиране и съобщаване на решението

1. Решението на колегията за назначаване или отхвърляне на лице, номинирано от държава членка за длъжността европейски делегиран прокурор, се мотивира. По-специално в решението за отхвърляне на лице, което е било номинирано за длъжността европейски делегиран прокурор, се посочват критериите за допустимост, които не са изпълнени, както и наличните средства за правна защита.
2. Решението, посочено в параграф 1, се съобщава на компетентния орган на съответната държава членка и на заинтересованото лице.

Член 7

Назначаване и сключване на договор

1. Лицата, назначени за европейски делегирани прокурори от колегията в съответствие с член 17, параграф 1 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура и член 5 от настоящото решение, се назначават като специални консултанти съгласно член 96, параграф 6 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура в съответствие с членове 5, 123 и 124 от УРДС.
2. За целите на параграф 1 от настоящия член всеки европейски делегиран прокурор сключва договор като специален консултант с Европейската прокуратура.
3. Европейският главен прокурор подписва договорите, посочени в параграф 2 от настоящия член.
4. Без да се засягат членове 11 и 12, договорите на специалните консултанти, предвидени в член 123 от УРДС, по силата на които официално се назначават европейските делегирани прокурори, се подновяват автоматично при необходимост, за да могат европейските делегирани прокурори да завършат 5-годишния си мандат, предвиден в член 17, параграф 1 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура.

Раздел 2

Процедура за подновяване на назначението в края на 5-годишния мандат

Член 8

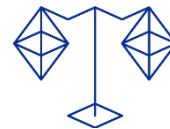
Принципи

1. Най-малко шест месеца преди края на 5-годишния мандат като европейски делегиран прокурор колегията решава дали да поднови назначението в съответствие с правилата в настоящия раздел.
2. Решението за подновяване на 5-годишен мандат или за отказ от подновяване се основава на прозрачни и обективни критерии, включително:
 - (а) всяко изменение на споразумението между европейския главен прокурор и компетентния орган на държавата членка на съответния европейски делегиран прокурор в съответствие с член 13, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура по отношение на броя на европейските делегирани прокурори в съответната държава членка;
 - (б) работата на съответния европейски делегиран прокурор през целия му мандат, като се вземат предвид докладите за оценка, посочени в член 15 от настоящото решение, становището на наблюдаващия европейски прокурор и, когато е приложимо, на постоянните камари на Европейската прокуратура.

Член 9

Процедура

1. Най-малко девет месеца преди края на всеки 5-годишен мандат на европейския делегиран прокурор отдел „Човешки ресурси“ на Европейската прокуратура отправя искане за неговата наличност и готовност да бъде назначен за нов 5-годишен мандат. Отдел „Човешки ресурси“ информира европейския главен прокурор без неоправдано забавяне.
2. След това европейският главен прокурор предлага на колегията продължаване на назначението на европейския делегиран прокурор за нов 5-годишен мандат, който може да бъде подновен, или решение за неподновяване на назначението.
3. Членове 5 и 6 от настоящото решение се прилагат *mutatis mutandis*.
4. Решението за подновяване на 5-годишния мандат се взема от колегията в качеството ѝ на орган по назначаването съгласно член 96, параграф 3 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура въз основа на предложението на европейския главен прокурор и съгласието на съответния европейски делегиран прокурор, предоставено в писмена форма.



Член 10

Подновяване на договора

Въз основа на решението за подновяване на 5-годишния мандат, прието от колегията в съответствие с членове 8 и 9 от настоящото решение, съответният европейски делегиран прокурор сключва подновен договор за специален консултант. Прилагат се съответно разпоредбите на член 7.

Раздел 3

Освобождаване от длъжност и прекратяване на договора

Член 11

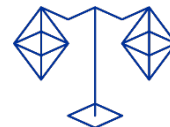
Освобождаване от длъжност

1. По предложение на европейския главен прокурор колегията освобождава от длъжност европейския делегиран прокурор в случаите, посочени в членове 12 и 13 от настоящото решение. Европейският делегиран прокурор има право да бъде изслушан.
2. Решението на колегията се съобщава на държавата членка, на наблюдаващия европейски прокурор и на съответния европейски делегиран прокурор.
3. Решението за освобождаване от длъжност на европейския делегиран прокурор се мотивира, като се посочват, когато е приложимо, критериите за допустимост съгласно член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, които вече не са налице.

Член 12

Предсрочно прекратяване на договора

1. Когато европейският делегиран прокурор предвижда прекратяване на договора си преди изтичането на 5-годишния му мандат, срокът на предизвестие е три месеца. Колегията може да съкрати срока на предизвестие. Европейската прокуратура незабавно уведомява съответната държава членка, за да се осигури своевременно заместване на европейския делегиран прокурор в съответствие с член 17, параграф 5 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура.



2. Мандатът може да се прекрати от Европейската прокуратура без предизвестие, ако европейският делегиран прокурор не е в състояние да възобнови задълженията си след изтичането на шестмесечен период от излизането му в отпуск по болест съгласно член 25 от настоящото решение. Европейският делегиран прокурор се изслушва преди прекратяването на договора на това основание, освен ако няма основателни причини да не може да бъде изслушан. Европейският делегиран прокурор, както и компетентният орган в съответната държава членка, се уведомяват незабавно за прекратяването.
3. Договорът се прекратява без предизвестие, когато от колегията е наложено дисциплинарно наказание уволнение.
4. Договорът се прекратява от Европейската прокуратура без предизвестие, ако по мотивирано предложение на европейския главен прокурор колегията установи, че европейският делегиран прокурор вече не отговаря на изискванията, посочени в член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, или не е в състояние да изпълнява задълженията си поради причини, различни от посочените в параграф 3. Заключение, че европейският делегиран прокурор не отговаря на изискванията по член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, може да се основава на информация, свързана с периода преди назначаването му, която е станала известна на Европейската прокуратура на по-късен етап.

ЧЛЕН 13

Прекратяване на договора в случай на неподновяване

В края на 5-годишен мандат функциите на европейския делегиран прокурор като специален консултант се прекратяват, ако договорът не бъде подновен съгласно глава II, раздел 2 от настоящото решение.

Глава III

ПРАВА И ЗАДЪЛЖЕНИЯ

Раздел 1

Професионално развитие и изпълнение на професионалните задължения

Член 14

Въвеждане в нивото и напредък

1. Европейските делегирани прокурори се назначават по скала, която се състои от 8 нива.
2. На всеки три години един европейски делегиран прокурор преминава на следващото ниво.
3. Европейските делегирани прокурори обикновено се назначават на ниво 1. В случай че предишният професионален опит на даден европейски делегиран прокурор има предишен професионален опит над 5 години в неговата национална система или в рамките на предишен мандат в Европейската прокуратура, той/тя се ползва от допълнително ниво за всеки период от пет пълни години съответен професионален опит. Определеното ниво при встъпване в длъжност не може да бъде по-високо от ниво 3.
4. Европейският делегиран прокурор не може да премине на следващото ниво, ако в последния приключен доклад за оценка е посочено, че работата му/й е незадоволителна.

Член 15

Атестиране

1. За изпълнението на служебните задължения на всеки европейски делегиран прокурор се изготвя атестационен доклад на всеки две години, освен ако не е необходимо извънредно атестиране. Този доклад ще бъде взет под внимание при разглеждането на възможността за подновяване на мандата в съответствие с член 17, параграф 1 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура и членове 8—10 от настоящото решение.
2. Атестационният доклад се изготвя в съответствие с процедурата, посочена в параграф 4 от настоящия член. При поискване и със съгласието на съответния европейски делегиран прокурор европейският главен прокурор предава доклада на компетентните национални органи за тяхната вътрешна оценка по отношение на националните оценки.

3. Атестационният доклад, посочен в параграф 1, се приема от атестационна комисия, назначена от колегията по предложение на европейския главен прокурор.
4. Процедурата по атестиране, посочена в параграф 1, се определя с отделно решение на колегията.

Раздел 2

Финансови права

Член 16

Възнаграждения и надбавки

1. За работата си европейските делегирани прокурори имат право на следното:
 - (а) основно месечно възнаграждение, което за ниво 1 от скалата, посочена в член 16 от настоящото решение, съответства на основната месечна заплата на длъжностно лице от функционална група AD, степен 9, стъпка 1 съгласно таблицата в член 66 от Правилника за длъжностните лица. Основното месечно възнаграждение се увеличава с 6 % за всяко следващо ниво по тази скала;
 - (б) надбавката за прослужено време, посочена в член 23, параграф 4 от настоящото решение;
 - (в) когато е приложимо, допълнителната сума, посочена в член 18, параграф 1, която се определя в момента на назначаването и може да бъде предмет на преразглеждане след всяка последваща промяна в националното референтно възнаграждение, взето предвид за целите на член 18, параграф 1, или във възнаграждението на Европейската прокуратура, както е определено в този член от настоящото решение;
 - (г) когато е приложимо, специалната надбавка, посочена в член 21 от настоящото решение.
2. Правата, посочени в параграф 1, са обект на Регламент (ЕИО, ЕВРАТОМ, ЕОВС) № 260/68 на Съвета от 29 февруари 1968 г. относно определяне на условията и процедурата за прилагане на данъка в полза на Европейските общности (ОВ L 56, стр. 8) и последващите му изменения.

Член 17

Корекционен коефициент и годишно актуализиране

Членове 64 и 65 от Правилника за длъжностните лица се прилагат по аналогия към правата, посочени в член 16, параграф 1, букви а), б) и г).

Член 18

Допълнителна сума

1. В случай че общото нетно възнаграждение на даден европейски делегиран прокурор е по-ниско от възнаграждението, което би получавал като национален прокурор, той/тя може да подаде молба до административния директор, като представи подходящи удостоверителни документи, за получаване на допълнителна сума, с която да се гарантира, че общото нетно възнаграждение се равнява на нетното национално възнаграждение.
2. За целите на параграф 1 общото възнаграждение, заплащано от Европейската прокуратура, се състои от сумите, посочени в член 16, параграф 1, букви а) и б).
3. В съответствие с член 96, параграф 6 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура с допълнителната сума не се покриват вноски в националните схеми за социално, пенсионно и здравно осигуряване.
4. Специалната надбавка, посочена в член 21 от настоящото решение, не се взема предвид при определянето на общото възнаграждение на европейския делегиран прокурор за целите на член 16 от настоящото решение.

Член 19

Възстановяване на неоснователно платени суми

1. Всяка неоснователно платена сума се възстановява, ако получателят е знаел, че няма основателна причина за нейното плащане, или надплащането е било толкова явно, че той/тя не би могъл да не узнае за него.
2. Искането за възстановяване трябва да бъде отправено не по-късно от пет години от датата на изплащане на сумата. Ако получателят е заблудил умишлено администрацията с цел да получи въпросната сума, искането за възстановяване не се анулира, дори ако този период е изтекъл.

Раздел 3

Европейски делегирани прокурори, определени да заместват европейските прокурори

Член 20

Допълнителни задачи на европейския делегиран прокурор, определен да замести европейския прокурор на своята държава членка

1. Европейският делегиран прокурор, определен да замести европейския прокурор, представлява Европейската прокуратура в своята държава членка по произход по съгласуван начин с европейския прокурор във връзка с институционални и административни въпроси, които се обсъждат с компетентните национални органи. Ролята на представителството се прекратява в присъствието на европейския главен прокурор или на наблюдаващия европейски прокурор.
2. Съответният европейски прокурор може да възложи допълнителни административни задачи на европейския делегиран прокурор, определен да я/го замества. Тези задачи могат да включват, наред с другото, координацията на персонала, предоставен на разположение на Европейската прокуратура в техните държави членки, както и отношенията с медиите и комуникацията.
3. Когато европейският главен прокурор е делегирал на европейски прокурор координацията на дейностите на европейските делегирани прокурори в изпълнение на член 34 от вътрешния правилник за дейността, съответният европейски прокурор може да делегира тези задачи на европейския делегиран прокурор, посочен в параграф 1. Европейският главен прокурор се уведомява за това в писмена форма.
4. Европейският прокурор може по всяко време да оттегли допълнителните задачи, посочени в параграфи 2 и 3.

Член 21

Специални надбавки

Ако колегията одобри предложението за възлагане на допълнителни задачи на европейския делегиран прокурор, определен да замести европейския прокурор, последният има право на специална месечна надбавка в размер на 600,47 EUR.

Раздел 4

УСЛОВИЯ НА ТРУД И СОЦИАЛНА СИГУРНОСТ

Член 22

Място на работа

Мястото на работа на всеки европейски делегиран прокурор се определя с решение на европейския главен прокурор в съответствие с функционалното разпределение, договорено със съответната държава членка съгласно член 13, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура.

Член 23

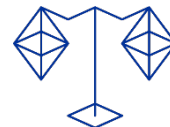
Работно време

1. По аналогия с член 55, параграф 1 от Правилника за длъжностните лица, европейските делегирани прокурори са на разположение на Европейската прокуратура по всяко време.
2. Работното време се определя въз основа на приложимия режим за националните прокурори в държавата членка на съответния европейски делегиран прокурор.
3. Извън случаите, предвидени в членове 37 и 39, европейският главен прокурор може да одобри обоснована с лични причини молба на европейски делегиран прокурор за индивидуален режим на работа на непълно работно време, при условие че този режим е разрешен съгласно режима на работното време или отпуските, приложим за националните прокурори в държавата членка на подалия искането европейски делегиран прокурор. В такива случаи правата на плащане, предвидени в член 16, се ползват пропорционално.
4. За полагане на извънреден труд и оставане на разположение извън установеното работно време, когато работата го налага, европейските делегирани прокурори имат право на надбавка при фиксирана ставка от 483,73 EUR на месец.

Член 24

Годишен отпуск

1. Правата на европейските делегирани прокурори във връзка с платения годишен отпуск се определят от съответните национални правила и разпоредби, приложими за прокурорите,



- работещи в националните служби, в които европейските делегирани прокурори продължават да членуват, освен ако в настоящото решение не е предвидено друго.
2. С оглед на изискванията, свързани с непрекъснатостта на дейността, молбите за годишен отпуск се одобряват от европейския главен прокурор.
 3. Когато европейски делегиран прокурор не е използвал целия си годишен отпуск преди края на текущата календарна година, съответният европейски делегиран прокурор има право да прехвърли за следващата година само максималния брой дни годишен отпуск, разрешен от приложимото национално законодателство. Когато в националното законодателство не е предвиден максимален брой, по аналогия се прилага член 4, параграф 1 от приложение V към Правилника за длъжностните лица. В последния случай броят на дните годишен отпуск, който може да бъде прехвърлен, не може да надвишава дванадесет дни, освен ако европейският главен прокурор не одобри друго след консултация с административния директор и наблюдаващия европейски прокурор.
 4. По аналогия с член 4, параграф 2 от приложение V към Правилника за длъжностните лица, когато към момента на напускане на службата си в Европейската прокуратура европейски делегиран прокурор не е използвал целия си годишен отпуск, на който е имал право по време на мандата си в Европейската прокуратура, той/тя получава обезщетение в размер на една тридесета част от месечното си възнаграждение към момента на напускане на службата за всеки ден отпуск, който му/й се полага, като максималният брой е 24 дни. Европейският главен прокурор уведомява съответните национални органи за останалата част от неизползваните дни от годишния отпуск, когато е приложимо, за да се осигури приемственост и да се спазят правата на отпуск на бившия европейски делегиран прокурор на национално равнище.
 5. По аналогия с член 4, параграф 3 от приложение V към Правилника за длъжностните лица от дължимото плащане на европейски делегиран прокурор, който към момента на напускане на службата е ползвал годишен отпуск, надвишаващ полагащия му се до тази дата, се приспада сума, изчислена по начина, предвиден в предходния параграф.
 6. Европейски делегиран прокурор, който е назначен без прекъсване на служебното правоотношение като европейски прокурор в Европейската прокуратура, има право да прехвърли натрупаните неизползвани дни годишен отпуск преди това назначение. След промяната на статута използването на прехвърлените дни от отпуска се осъществява съгласно съответните правила на Правилника за длъжностните лица, УРДС и свързаните с тях разпоредби за прилагане.

Член 25

Отпуск по болест

1. Правата на европейските делегирани прокурори във връзка с отпуска по болест се определят от националните правила.

2. В периода, през който европейският делегиран прокурор е в отпуск по болест, Европейската прокуратура изплаща обезщетенията, посочени в член 16, параграф 1, при същите условия като тези, предвидени в националните правила, освен ако тези обезщетения не се покриват от националната схема за здравно осигуряване.
3. Молбите за отпуск по болест се потвърждават от европейския главен прокурор.

Член 26

Отпуск по майчинство, отпуск по бащинство и родителски отпуск

1. Европейските делегирани прокурори се ползват от националните правила за отпуск по майчинство, отпуск по бащинство и отпуск за отглеждане на дете.
2. В периода, през който европейският делегиран прокурор е в отпуск по майчинство, отпуск по бащинство или отпуск за отглеждане на дете, Европейската прокуратура изплаща обезщетенията, посочени в член 16, параграф 1, при същите условия като условията, предвидени в националните правила, освен ако тези обезщетения не се покриват от националната схема за социално осигуряване.
3. Молбите за отпуск по майчинство, бащинство и родителски отпуск се съобщават на европейския главен прокурор в съответствие с националните правила и се предават на отдел „Човешки ресурси“ за административни цели.
4. Специални договорености за работа на непълно работно време по време на отпуск по майчинство, отпуск по бащинство и родителски отпуск могат да бъдат одобрени от европейския главен прокурор, при условие че такива договорености са разрешени съгласно приложимия режим за националните прокурори в държавата членка на съответния европейски делегиран прокурор. Член 23, параграф 3 се прилага *mutatis mutandis*.

Член 27

Други видове отпуск

1. Отпускът по лични причини, специалният отпуск и другите видове отпуск, от които прокурорите могат да се възползват съгласно приложимото национално право, се предоставят на европейските делегирани прокурори при същите условия.
2. При липса на еквивалентни разпоредби на националното законодателство по аналогия се прилагат съответните разпоредби от приложение V към Правилника за длъжностните лица.
3. Молбите за видовете отпуск, посочени в параграф 1, се одобряват от европейския главен прокурор след консултация с административния директор и наблюдаващия европейски прокурор.

Член 28

Официални празници

Европейските делегирани прокурори се ползват от националните правила за официалните празници, приложими за прокурорите, работещи в националните служби, в които европейските делегирани прокурори продължават да членуват.

Раздел 5:

Етични въпроси

Член 29

Външни дейности

1. „Външна дейност“, както е посочено в член 126 от Правилника за длъжностните лица, означава всяка дейност, независимо дали е платена или не, която:
 - (i) не е част от задълженията на европейския делегиран прокурор, включително задълженията, които са обхванати от заповед за командироване или разрешение за пътуване по свързани с работата причини, като изказване или представяне, и
 - (ii) не може основателно да се счита за хоби или развлекателна дейност.
2. По аналогия с член 126 от Правилника за длъжностните лица, всеки европейски делегиран прокурор, който желае да упражнява външна дейност, независимо дали е възмездна или безвъзмездна, или да поеме задание извън своята работа за Европейската прокуратура, трябва първо да получи разрешението на европейския главен прокурор. Разрешение се отказва, ако въпросната дейност или задание ще попречат на изпълнението на служебните задължения на европейския делегиран прокурор или са несъвместими с интересите на Европейската прокуратура.
3. При условие че попада в приложното поле на настоящото решение, както е определено в параграф 1, и че наблюдаващият европейски прокурор е надлежно информиран за това, предварителното разрешение се счита за предоставено за дейности, които отговарят на следните кумулативни условия:
 - (а) не са платени или не генерират приходи;
 - (б) не се упражняват в професионално качество, нито се извършват за търговски субект;
 - (в) извършват се извън редовното работно време или са обхванати от надлежно одобрен отпуск или компенсация;

- (г) безпристрастността и обективността при изпълнението на задълженията на европейския делегиран прокурор не са застрашени или не могат да изглеждат застрашени в очите на трети страни поради интереси, които се различават от тези на Европейската прокуратура;
 - (д) външната дейност или възлагането няма отрицателно въздействие върху репутацията и/или надеждността на Европейската прокуратура;
 - (е) останалите задължения, предвидени в настоящото решение, са спазени.
4. Приема се например, че следните дейности отговарят по принцип на задължителните условия, посочени по-горе, за да се счита, че предварителното разрешение е дадено:
- всяка неплатена дейност, която няма връзка с дейностите на Европейския съюз/Европейската прокуратура, която се извършва изцяло в качеството на частно лице и само от време на време, при необходимост, по-специално:
 - (i) благотворителни и хуманитарни дейности;
 - (ii) дейности, свързани със спорта или благополучието;
 - (iii) занаяти, творчески или културни дейности;
 - неплатена преподавателска дейност, освен ако не се извършва за търговско дружество;
 - самата собственост на активи или дялови участия, или управлението на личното или семейното състояние, независимо дали в качеството на частно лице или в качеството на акционер в дружество, но без да се осъществява стопанска дейност;
 - самото членство в професионално сдружение или асоциация, освен ако кодексът за поведение на сдружението или асоциацията не противоречи на задълженията на европейския делегиран прокурор съгласно Регламента за създаване на Европейска прокуратура и настоящото решение.
5. По аналогия с член 16, втори параграф от Правилника за длъжностните лица, всеки европейски делегиран прокурор, който възнамерява, в рамките на една година след края на мандата си като европейски делегиран прокурор, да упражнява професионална дейност, различна от неговата функция като национален прокурор или в националната съдебна власт, уведомява за това европейския главен прокурор, който информира колегията. Ако съответната дейност е свързана с разследвания, провеждани от европейския делегиран прокурор по време на работата му/й в Европейската прокуратура, и това може да доведе до конфликт със законните интереси на Европейската прокуратура, колегията може, като отчита интересите на службата, да му/й забрани да поеме тази дейност или да даде съгласието си за нейното осъществяване при условия, които счете за подходящи. Колегията съобщава решението си в срок от 30 работни дни от уведомяването. Ако до изтичането на срока не бъде направено такова съобщение, това се приема за мълчаливо съгласие.

Член 30

Спазване на етичните стандарти

Европейските делегирани прокурори спазват приложимите разпоредби от вътрешния правилник за дейността на Европейската прокуратура и всички специални правила, приети от колегията в областта на етиката и декларациите за интереси.

Член 31

Разкриване на информация в съдебни производства

По силата на член 124 от УРДС член 19 от Правилника за длъжностните лица се прилага по аналогия за европейските делегирани прокурори. Член 19 от Правилника за длъжностните лица обаче не трябва да се тълкува като приложим по отношение на разкриването на информация в съдебни производства от страна на европейски делегирани прокурори при изпълнение на служебните им задължения.

Член 32

Право на съдействие

1. По аналогия с член 24 от Правилника за длъжностните лица, Европейската прокуратура оказва съдействие на европейските делегирани прокурори, по-специално в производства срещу лица за отправяне или извършване на заплахи, обидни или клеветнически действия или твърдения, или нападение срещу личността или имуществото, обект на които са европейските делегирани прокурори или членове на семействата им поради заеманата от тях длъжност или служебните им задължения.
2. Европейската прокуратура дължи солидарно обезщетение на европейските делегирани прокурори за понесени в такива случаи вреди, доколкото европейските делегирани прокурори сами не са причинили вреди, умишлено или поради груба небрежност, и не са могли да получат обезщетение от лицето, което действително ги е причинило.

Глава IV

ДИСЦИПЛИНАРНИ ПРОИЗВОДСТВА

Член 33

Дисциплинарни мерки и производства

1. Всяко неизпълнение от страна на европейския делегиран прокурор на служебните му/й задължения, предвидени в Регламента за създаване на Европейска прокуратура, член 124 от УРДС и настоящото решение, било то умишлено или по небрежност, ангажира дисциплинарната му/й отговорност.
2. Ако европейският главен прокурор получи доказателство за неизпълнение по смисъла на параграф 1, той/тя може да образува административно разследване с цел да се провери дали е извършено такова нарушение.
3. Неправомерните действия, които може да доведат до дисциплинарни действия и дисциплинарна процедура срещу европейски делегирани прокурори, се определят в отделно решение (наричано по-долу „решението относно дисциплинарната процедура“), което се приема от колегията по предложение на европейския главен прокурор.
4. Настоящите разпоредби не засягат независимостта на европейските делегирани прокурори, както е предвидено в член 6, параграф 1 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура.

Член 34

Състав на дисциплинарния съвет

Чрез дерогация от член 5, параграф 2 от приложение IX към Правилника за длъжностните лица, процедурата, приложима за дисциплинарния съвет и неговия състав, се определя в решението относно дисциплинарната процедура.

Член 35

Временно отстраняване от длъжност

1. Разпоредбите на членове 23 и 24 от приложение IX към Правилника за длъжностните лица се прилагат по аналогия за решението за временно отстраняване от длъжност на даден европейски делегиран прокурор.
2. Решението за временно отстраняване от длъжност на даден европейски делегиран прокурор се взема от колегията по предложение на дисциплинарния съвет, когато има сериозни основания да

се счита, че дисциплинарното нарушение може да доведе до дисциплинарното наказание уволнение.

Член 36

Дисциплинарни мерки

1. Дисциплинарните мерки, приложими за европейските делегирани прокурори, се определят в решението относно дисциплинарната процедура.
2. Чрез дерогация от член 11 от приложение IX към Правилника за длъжностните лица, всички дисциплинарни мерки срещу европейските делегирани прокурори се предприемат от колегията само по предложение на дисциплинарния съвет и в съответствие с решението относно дисциплинарната процедура.

Глава V

ДРУГИ РАЗПОРЕДБИ

Член 37

Европейски делегирани прокурори, които упражняват функциите на национални прокурори

1. Европейските делегирани прокурори могат да продължат да упражняват функциите на национални прокурори в съответствие с член 13, параграф 3 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, само при постигнато съгласие за това между европейския главен прокурор и съответните органи на държавите членки на съответните европейски делегирани прокурори съгласно член 13, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура.
2. Когато даден европейски делегиран прокурор на държава членка упражнява и функциите на национален прокурор в съответствие с член 13, параграф 3 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, Европейската прокуратура изплаща възнаграждението по член 16 от настоящото решение, а държавата членка възстановява разходите на Европейската прокуратура за действително положения от него труд като национален прокурор.

Член 38

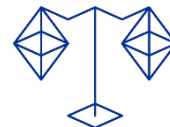
Специални условия

1. В съответствие с член 13, параграф 3 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура всеки европейски делегиран прокурор, който продължава да упражнява функциите на национален прокурор, уведомява своя наблюдаващ европейски прокурор за функциите си в национално качество, включително за всяка ситуация, която би възпрепятствала изпълнението на задълженията му/й в качеството на европейски делегиран прокурор, включително всеки потенциален конфликт на интереси.
2. Член 23, параграф 1 от настоящото решение се прилага изцяло за европейските делегирани прокурори, които продължават да упражняват функциите на национални прокурори.
3. Във всеки отделен случай критериите за оценка на действителния труд, полаган ежемесечно от европейския делегиран прокурор от името на Европейската прокуратура и от името на националните органи, както и точните условия за възстановяване на разходите на Европейската прокуратура от страна на държавата членка, се определят чрез работно споразумение между Европейската прокуратура и съответния орган на съответната държава членка. Тази договореност може да бъде уредена чрез размяна на писма.

Член 39

Изключение

1. По изключение, при условие че това се разрешава от споразумението, предвидено в член 13, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, всеки европейски делегиран прокурор може да бъде упълномощен да упражнява изключително функциите на национален прокурор за период от най-малко един месец и не по-дълъг от 1 година, който се определя в споразумението, посочено в член 37, параграф 1. Споразумението може да бъде подновено.
2. В договора на европейския делегиран прокурор, който изпълнява изключително функциите на национален прокурор, се включва позоваване на тази договореност и се уточнява очакваната/максималната му продължителност.
3. Когато европейски делегиран прокурор упражнява изключително функциите на национален прокурор, той/тя продължава да получава възнаграждение от компетентния национален орган в качеството му/й на национален прокурор и съгласно приложимите национални правила.
4. През периода, в който европейският делегиран прокурор упражнява изключително функциите на национален прокурор в съответствие с параграф 1, спрямо него/нея не се прилагат разпоредбите на членове 23—27 и на член 32 от настоящото решение.



5. По всяко време, ако споразумението, посочено в член 37, параграф 1 от настоящото решение, бъде изменено по отношение на европейските делегирани прокурори, назначени в съответствие с точка 1, тези европейски делегирани прокурори се назначават в съответствие с общите правила от настоящото решение или съответно съгласно членове 37—38 от настоящото решение. Срокът, посочен в член 17, параграф 1 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура, се изчислява от деня, в който договорът на европейския делегиран прокурор бъде съответно изменен.

Глава VI

ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Член 40

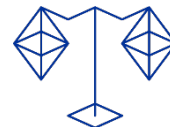
Делегиране

Европейският главен прокурор може да делегира на административния директор задачите, посочени в член 7, параграф 3 от настоящото решение, а на съответния наблюдаващ европейски прокурор — задачите, посочени в членове 24, 25 и 26 от настоящото решение.

Член 41

Замяна и отмяна

1. На датата на влизане в сила на настоящото решение се заменят и отменят следните решения:
- (1) Решение № 1/2020 на колегията на Европейската прокуратура от 29 септември 2020 г. за установяване на правила относно условията за работа на европейските делегирани прокурори;
 - (2) Решение № 13/2020 на колегията на Европейската прокуратура от 16 ноември 2020 г. за установяване на процедура за назначаване на европейските делегирани прокурори;
 - (3) Решение № 13/2021 на колегията на Европейската прокуратура от 24 февруари 2021 г. за определяне на правила относно задачите и правата на европейските делегирани прокурори, определени да заместват европейските прокурори от техните държави членки;
 - (4) Решение № 17/2021 на колегията на Европейската прокуратура от 24 март 2021 г. за изменение и допълнение на Решение № 1/2020 на колегията от 29 септември 2020 г. за определяне на правила за условията на работа на европейските делегирани прокурори;
 - (5) Решение № 98/2021 на колегията на Европейската прокуратура от 22 септември 2021 г. за определяне на правила относно процедурата за оценка на продължаващото спазване от страна на европейски делегиран прокурор на критериите, посочени в член 17, параграф 2 от Регламента за създаване на Европейска прокуратура;



(6) Решение № 7/2023 на колегията на Европейската прокуратура от 22 февруари 2023 г. за изменение и допълнение на решение № 1/2020 на колегията от 29 септември 2020 г. за установяване на правила относно условията за работа на европейските делегирани прокурори, изменено и допълнено с решения № 17/2021 и № 103/2021 на колегията;

(7) Решение № 58/2024 на колегията на Европейската прокуратура от 10 октомври 2024 г. относно членовете на работната група, определени да оценят изпълнението на критериите за допустимост от страна на европейските делегирани прокурори, номинирани от държавите членки.

2. От датата на влизане в сила на настоящото решение позоваванията на решенията, заменени и отменени съгласно параграф 1, се считат за позовавания на настоящото решение.

Член 42

Влизане в сила и прилагане

1. Настоящото решение влиза в сила на петнадесетия ден след датата на приемането му от колегията на Европейската прокуратура.
2. Настоящото решение се прилага за трудовите договори на европейските делегирани прокурори, сключени след влизането му в сила. По отношение на текущите договори, които остават в действие, настоящото решение се прилага от датата на влизането му в сила по отношение на бъдещите последици от тези трудови правоотношения³, с изключение на член 14, параграф 4 и член 39, параграф 1 от настоящото решение, които няма да се прилагат до подновяването на текущите договори.

Съставено в Люксембург на 12 февруари 2025 г.

От името на колегията,

Laura Codruța KÖVESI

Европейски главен прокурор

³ В съответствие с принципа, че новите правила се прилагат незабавно спрямо настоящите и бъдещите последици от ситуациите, възникнали при действието на предходните правила. Вж. също решението по дело T-494/23, HG/Комисия, 16.10.2024 г., EU:T:2024:703, точки 22—23.